



GAZETA

Gazeta este de două ori, adică: Mercuri și Sâmbătă, Fiecare odată pe săptămână, adică: Mercuri. Prețurile sunt pe 1 an 10 l.; pe diurnitate a 5 f. m. c. înaltru Monarchiei.

Pentru țări străine 7 f. pe 1 sem., și pe anul întreg 14 f. Se prenumera la toate poste c. r., cum și la toți cunoscuții noștri DD. corespondenți. Pentru serie „petitu“ se ceru 4 cr. m. c.

FRANSSOIEVANESE.

Monarchia Austriaca.

TRANSCILVANIA.

Din Folia leșilor provinciale *) :

ПЪБЛИКЪ ЧЪНЕА

Ч. р. локвциниче пентрѣ Ардеалѣ, дин 28. Мартѣ 1855, прин каре се факѣ кзпоокзте принципеле фѣиторѣ регълѣри а месеріелорѣ реалі дин ачестѣ дѣрѣ.

Спре а регѣла месеріеле реалі дн Мареле Принципатѣ Ардеалѣ, ші спре а штерце авхсѣрїле, карі се фѣчеаѣ пѣпѣ акзпн кз възпѣрїле месеріелорѣ персоналі, дналтѣлѣ министрѣ ч. р. де комерчїлѣ, дн дшпрѣвнѣ днцелѣцѣре кз дналтѣлѣ министрѣ ч. р. де интерне, спре деслѣчїреа §-лѣ 83 алѣ инетрѣкцїзлѣї провїсорїе пентрѣ месеріе дин 25. Ноемѣре 1851 а дефїнтѣ дн 12. Мартѣ 1855 кз №. 5076/168 зрѣтѣтореле принципіе, карі се предносеа пнprin ачестѣ пентрѣ акзратѣ пѣзїре.

Месеріе реалі сѣпт ачеле, карі, дн опзсѣчзне кз месеріеле персоналі, се потѣ стрѣпзне ла адцїї сѣѣ пѣмаї де сїне, сѣѣ дн лѣгѣтѣрѣ кз врео реалїтате, прин кѣшпѣраре сѣѣ прин алге тїтлѣри де дрептѣлѣ приватѣ.

Челе дин тѣлѣ се пѣтескѣ възпѣчїосе, честе дин зрѣтѣ рѣдѣчїпате.

Ла месеріеле реалі тотѣшї п'аѣ сѣ се пѣтѣре дрептѣрїле регалї (iura regalia minora), карі дѣпѣ штерцѣреа жрїсїдїкцїзлѣї доміналі дн днцелескѣлѣ патентѣї дшпрѣтѣшїї дин 21. Ізніѣ 1854 деспре регѣлареа репортѣрїлорѣ зрварїалї сѣѣ а алторѣ асемеї репортѣрї де дрептѣ, сѣѣ днчѣатѣ, сѣѣ се лѣсарѣ фонтїлорѣ domni de пѣтѣпѣтѣ кз ресерваре де а се регѣла; ачесте дин зрѣтѣ сѣпт дрептѣлѣ де кѣрчїзѣтѣрїтѣ шї де морѣрїтѣ дн ачѣа естїндѣре, шї дн ачѣлѣ modѣ, кѣт дѣл депрїнсѣрѣ ачестѣ пропрїегарїї де пѣтѣпѣтѣ пѣпѣ ла 1. Іанзарї 1848, асемеїнеа шї дрептѣлѣ де пѣсѣкїтѣ пѣ лѣпгѣ сѣвѣдїпѣреа репортѣрїлорѣ че аѣ кѣстатѣ пѣпѣ акзтѣлѣ.

Дн чѣеа че прївеште ла месеріеле реалі, кз прївїре ла § 89 дин инетрѣкцїзлѣї провїсорїѣ пентрѣ месеріе дин аплѣл 1851, кз каре с'а опрїтѣ а се маї да не вїиторѣ месеріе реалі, се ва лѣа де портѣ апѣлѣ соларе 1851, пентрѣ дежѣдекарѣа днѣвнїреї реалї зпѣї месеріе, шї днкѣ асѣтѣїѣ, кз пѣмаї ачеле месеріе се ворѣ рекзпѣшѣте де месеріе реалі, ла а кѣрорѣ копчѣсїзне зрїпатѣ дналтѣ де 25. Нѣре 1851 с'а датѣ апрїетѣ кз месерїа шї дрептѣлѣ приватѣ де а дїспзне, ка зпѣ дрептѣ де сїне стѣтѣторѣ, сѣѣ дшпрѣвнатѣ кз стѣпѣпїреа зпѣї реалїтѣдї, шї карі пѣпѣ дн кѣтѣ пѣ се маї аѣлѣ дн тѣпеле чѣлѣї че лѣаѣ кѣштїгатѣ дин тѣлѣ сѣѣ а ведѣвѣї сале, де атзчїї днкѣче пѣдптрѣрѣвнѣтѣ се стрѣпсѣрѣ сѣптѣ тїтлѣ де дрептѣ приватѣ; маї днколо ачеле месеріе, карі, де шї докзтѣпѣтѣлѣ орїдїпале де колацїзне пѣ се маї пѣте арѣта, дн рѣстїпнѣ де 30 де апї дела ачѣлѣ тїпнѣ дндрѣптѣ, ва сѣ зїкѣ днкѣ дналтѣ де ап. 1821 шї де атзчїї днкѣче пѣдптрѣрѣвнѣтѣ аѣ ажнѣсѣ дела зпѣ пропрїетарїѣ ла алтѣлѣ сѣптѣ тїтлѣ де дрептѣ приватѣ. Пропрїетарїѣлѣ, каре кѣцѣтѣ а се вѣла дн стѣпѣпїреа зпѣї месерїї реале, арѣ дндаторїре а доведї дн торпїнѣ де дої апї, сокотїдї дела 1. Априліе 1855 кз мїж-

лоачеле че се черѣ пентрѣ коппрѣваре, днсѣшїреа реале а месерїеї сале.

Трекѣндѣ ачестѣ терпїнѣ прѣкѣсївѣ де дої апї фѣрѣ а се фї фолосїтѣ отѣлѣ де елѣ, днчеркѣрїле че с'арѣ фаче маї де парте пентрѣ коппрѣвареа днсѣшїреї реалї а зпѣї месерїе, пѣ се ворѣ маї лѣа дн вѣгаре де сѣтѣ.

Пѣшїреа пентрѣ рекзпѣшѣтереа зпѣї месерїї дн квалїтате де реале арѣ сѣ се факѣ ла ачѣа дерегѣторїѣ полїтїкѣ де месерїе де прїма инстанцѣ, дн алѣ кѣреї околѣ сѣѣ черкѣ се ва депрїнде месерїа де каре есте ворѣа.

Дерегѣторїа ачѣста дѣпѣ че ва пѣпѣ ла кале черчетѣрїле, карї потѣ да деслѣчїре дн чѣеа че прївеште ла прѣтѣнсїзнеа сѣсїлїконтѣлѣї, ва аштерне черѣреа инетрїтѣ де ажнѣсѣ, пѣ калеа прѣфѣнтѣрїеї, ла локвцинїдѣ, де дшпрѣвнѣ кз пѣрѣреа са, каре апїї ва децїде, кз ресерваре де рекзрѣсѣ ла дналтѣлѣ министрѣ де комерчїлѣ. Дн кѣтѣ се атїпѣ де дшпгїндареа шї аштернареа рекзрѣсїлѣї, прѣкзт шї а терпїнелорѣ де рекзрѣсѣ, рѣтѣнѣ дн тѣрїѣ дїспзсѣчїзлѣї днстрѣкцїзлѣї провїсорїе де месерїе дин 25. Нѣре 1851.

Месеріеле реалі, карі се ворѣ рекзпѣшѣте де кѣтѣрѣ локвцинїдѣ, сѣѣ дн калеа зпѣлїдїзлѣї де кѣтѣрѣ дналтѣлѣ министрѣ де комерчїлѣ, се ворѣ прѣпота ла локвцинїдѣ, шї пѣ лѣпгѣ провѣкарѣа ла датѣї шї пѣтѣрѣлѣ децїсїзлѣї, де кѣтѣва се аратѣ а фї рѣдѣчїпате, се ворѣ петрѣче дн протоколѣлѣ фѣндзаре, еар' чѣле възпѣчїосе дн пропрїеле протоколѣ де прѣпотѣрїї ла дерегѣторїїле де индѣстрїѣ де прїма инстанцѣ.

Спре а пѣпѣ ставїлѣ ла тѣте сїрїле де прѣдѣ че се факѣ кз възпѣрїле месеріелорѣ реалі, ла фїекаре месеріе рекзпоскѣтѣ дн ачѣстѣ квалїтате се ва мїжлѣчї зпѣ прѣдѣ детерпїнатѣ (прѣдѣ портале), пѣсте каре пѣ ва фї іертїтѣ а трѣче възпѣрїле вїїторѣ. Кз тѣте ачесте рѣтѣпѣ ла воїа фїекѣрїї стѣпѣлѣ де о месерїѣ реале а'шї вїнде месерїа са кз зпѣ прѣдѣ маї мїкѣ де кѣтѣ есте чѣлѣ портале че с'а ескалѣкѣлатѣ, атзчїї днсѣ прѣдѣлѣ ачестѣ маї мїкѣ алѣ възпѣрїеї се ва лѣа де прѣдѣ портале пентрѣ вїїторѣле възпѣрїї, пѣсте каре пѣ ва фї іертатѣ а трѣче. Модѣлѣ, кѣт арѣ сѣ се ескалѣкѣлѣз прѣдѣлѣ портале, се ва детерпїна дѣпѣ че се ва днкѣїа днсїнзареа месеріелорѣ реалї, днсѣ нїчї днтр'о днтѣпїларе пѣ се ва сѣфѣрї, ка прѣдѣлѣ портале сѣ се дефїгѣ маї шаре, де кѣтѣ прѣдѣлѣ възпѣрїеї, кз каре с'а вѣндѣтѣ маї прѣ зрѣтѣ месерїа, дналтѣ де зїоа ешїреї ачестѣї дерѣтѣ.

Прѣдѣлѣ портале че с'а ескалѣкѣлатѣ, се ва петрѣче, дн modѣ сѣплѣтївѣлѣ, дн роспѣтївѣлѣ протоколѣ фѣндзаре, аѣ де прѣпотѣрїї, дѣпѣ кѣт адїкѣ месерїа есте лѣгатѣ де о реалїтате, аѣ пѣ, ва оѣ зїкѣ есте рѣдѣчїпатѣ, аѣ възпѣчїосѣ.

Пентрѣ Серенїтатеа Са Домнїлѣ гѣверѣтѣгорѣ ч. р. вїче - прѣседїнте

Левѣелтерп м. р.

Ъпгарїа, 24. Фазрѣ п. „Banderer“ дин 26. Фазрѣ арѣ дн прївїнда лїшѣї шї а кѣлтѣреї нацїонале зпѣрѣшїї зпеле ка ачестѣа :

Крїса чѣа фаталѣ, каре пайнте кз оптѣ апї іррѣпсе прѣсте патрїа пѣстрѣ, пѣ лѣпгѣ тѣлѣ сѣвѣпїре трїсте рѣшасе дѣпѣ дѣпса, пѣ ічї коло авѣ шї зпеле рѣсѣлтате мѣпѣтїторѣ, еарѣ днтрѣ ачестѣа ла локѣлѣ днтѣїї есте, кѣшкѣ пѣфѣрїчїта лѣпѣ пентрѣ лїмѣї а днчѣтатѣ. Нѣ се пѣте пѣга, кз дн прївїнда ачѣста маї пайнте де ап. 1848 с'аѣ фѣкѣтѣ тѣлѣ авхсѣрїї, нїчї кз пѣ

*) Рѣпѣвїкѣтѣлѣ ачѣстѣ орїдїпѣчѣне дналтѣ, прївїторѣ ла месерїеле реалї, каре пѣте кз днкѣ ворѣ вѣпї дналтѣ дн рѣстїпнѣ десгрѣзпареї пѣтѣпѣтѣлѣї.

пласеште prin cap a petezi грешалеле; кз тоге ачоотеа дм-прецисрзреле постре дп цериле дп афарз аз фостз жздекате кз тотзлз стржмвл. Стржини ад. зичеаз: Магиариу сзнт знз понорз грешаш, ласомл а домл; анде апкарз а ел домлн сзнт престе шзсзрз дпгжлсацл; анде ворз а домл, некзрзцторл шл перес-пектзторл; ел ворз ашл апзра independence лорз, еарз не а ал-тора нз о респектзз; ел силескз не тоцл адцл а дпвзца лим-ва лорз шл прлвескз кз деспрецз ла чел карл нз се цлз де джмшл.

Ачесте дпвлзлрл потз сз елс адевзрате дп о парте а лорз; кз тоге ачоотеа сзнт алте dovezi де ажнса, кзткз чел де алз неамз аз аз фостз ашоа асзпрлцл ла пол, пре кзтз волрз знл шл адцл а фаче сз крззз стржинл деспре пол.

Ачестеа се потз доведл кз зрмзтореле:

Есте о фантз кзноскзтз, кзткз знгзрлз се алпеште де а са нацлоналitate кз о лзвлре фантастлкз; ачеста есте Алфа шл Omega алз сцмцетжнтлзл сзз полллкз; еарз исторла доведл преа адезорл, кзткз елз нзшл дз нацлоналitateа са де жзртзз нлчл ла апзсзрл дп афарз нлчл интереслвл сзз партлкзларз, пентрз кз ачешаш есте, кзткз а злсз скрлиторлз Борне, дпвзскзтз дп лпма лвл. — Лзвлреа дпсз есте дпн патзра са темзторе (препзл-торе, жалзз); дечл дп млнзтлз дптрз каре знгзрлз а венлз ла кзпоштлнцз, кзткз нацлоналitateа нз стз нзтал дп фортс пе-еслнцлале дпн афарз шл де кзндз елз дпалнте кз знз нзтрарз де векз (25 анл) дшл десклсе окл шл влзз кз есте не пзнтлз де ашл перде нацлоналitateа шл мал ла зрмз а рзшлне нзтал кз знз неостжнтз голз амлнз, дпн каре тржнлз а дпспзрзтз, кзндз елз влзз кз ллмба са нацлонал ка проптеаоа прлнцлпалз а нацл-оналлтзрл дпспаре дпн школз, дпн кзртеа жздекторескз шл дпн длетз, кзндз фкз овсервлчлнеа трацл-комлкз, кзткз дп флкаре констркцлнеа магарз сзнт тотз атзтеа кзвлнте латлне кзте шл магаре, сзз дпкз шл мал мзлте, атзчл се демлтептз фрлка де а перде чеша че авета мал скжмшл шл тотз атзчл нацлонеа се дп-влзрзтз, се анкз кз мзлне тоге де ллмвл, де ачестз пенлз че ста сз анкз, пентрзка сз о скапе дела шортс, — пентрзкз знз пенлз дпкз ноте мжрл, де шл нз шортс тржпескз комзл. — Не атзчл знгзрл фкзрз тотз спре ашл скзпа нацлоналitateа, пре-кзткз дпдошшл, дптрелшшл сзз шл дпзочешл грлжа знл волнавз проахарз, декз крелл кз бола нзсе дп перлкзл о влелз лзвлтз. Ел ар ел фкзтз вкзрошл дптрззнз анз чеша че аз перлжлтз дп-дозлзчел; ашеа ллмба нацлонал фз кзлтлватз кз о несплсз дп-сзлелцлре, ка шл кзт ар ел волтз а се десплзвл прлн знз зелз фзрз ексетлмз пентрз дпделзлнга левелре; ел дп кзрсз авла де авл 20 дшл креарз о ллтературз повз, де каре нлчл асзглз нз ле ноте ел рзшлне; ашеа ллмба магарз анкз не атзчл претз-тлндешл, кзндз пзлз атзчл еа нз ера нлкзлрл. . . Епглелас-шлзл а фкзтз дптрз адевзрз млнзшл! — Ел дпсз нз се дпдес-тзларз кз дпшлтерлреа лтелсвлз а ллмвел, чл волрз а о палнта цл дзцлндзо, пентрзка тоге понорлшеа церел сз факз знз че дптрелз шл компактз, атзтз пентрзка сз се пзстрезе нацлонал-itateа, кзтз шл пентрзка сз крескз опореа шл глорла церел. Не атзчл знгзрл аз терзз не лчл не коло преа де парте, шл аз лз-тзшатз дрепзрлне алтора. — Дпсз ачелл, карл дптрз а семел-деа дппрецлзрзрл ворз ел фостз мал дрецлцл декзтз ел, сз лл-петра шл сз деа дптржлшл.

Шл кзт стз оре лзкрлзл асзглз?

Рзсзлнса: Знгзрл цлнтескз не алтз кале кзтрз ачелаш сколз. Ел дшл кзлтлз шл дшл лзцескз ллмба шл акжм дпн рзс-пзтерл, нзтал кз мал мзлте дпделелчлне: ел акжм кзцескз де жо сз дп сзсз, дп локз де а дпчене дпдатз де сзсз, еарз а-пол аштелптз дела целерзцлзнеа влиторе, ачеша че дела чеша де акжм нз поцл сторче прлн слз. Ллмба магарз нлчл одатз нз а фостз мал лзцлгз дп церз де кзтз есте ачешаш токма акжм; газетла понзларз магарз: „Gazeta magiarz de Dзmlнека“ аре 9 цзлз ла 10 мл авонадл, не кзцл адлкз авла авссе жзрналзл лвл Кошзтз не кзндз ачелз омз се ашла дп кзлтеа понзларлгелел сале. — Кзткз ллмба магарз а дерзтз лчл коло дпн терелз дп школз сзз ла трлзлпале, нз фаче нллкз; пентрз кз ачешаш де алтз парте а кзштлгатз фзрз нлчл о дплолелз дп влелдл дпн лзвлтрз а фамлелел шл дп влелдл соцлал. Шчл. шчл. —

АВСТРИА.

Vienna, 27. Фазрз н. Атзтз Малестатеа Са ч. р. Дпперат-лзл, кзтз шл чел мал мзлцл метзрл ал фамлелел дпперзтешл мжпекарз де алчл ла Прага спре а ел де фазз лл солеллitateа пзлдел де арцлптз (дзлз 25 анл) а Малест. Сале Дпператлзл Фердлнанд кз соцла са Дпперзтесла Кароллна Авгзста.

Жзрналеле Вленел дескрлз о крлмз фортс флоросз дпн Вленл. Злз влетз перзстораш сзз кзткз се злче фзрнарз кз де але мжп-кзрл, дпн полтеа дпн 23. суре 24. Фазрз дшл оторж не трел прлнчл ал сзл, адлкз знз фечораш де 10 анл, алтзлз де 5 шл о фетлгз де 2 1/2 анл, гзлндзле гжтлжзлз кз знз кзцлптз мзчелзрескз, еарз апол се оторж шл не сцнешл тотз кз ачелз модз. Грлжа

влелел шл даторлме, дп кареле непорочлзлз се кзфзндасе нз дпн-влна са, чл дп зрмареа знел боле лзлцл, прекжт шл пердереа лз-влтел сале соцл, апол дпсзрзчлнеа а доа, лл каре сокрл длз дп-шеларз кз зестреа, денегзндзл 400 фрл. м. к. протлмшл лвл, а фостз тотз атзтеа прлчлнл каре смлнтрз скзлнлз млнцел ачелз омз шл длз адзсерз ла ачелз пасз десператз шл крлмлналз.

Val de vlелдл отжлзл сзракз дп четзцлне марл. —

Cronica straina.

FRANZA. Parisz, 26. Фазрз. Дпчетареа де арме пзлз дп 31. Марцл: атзтз се шглс тотз дпн конферлнцеле дес-клсе лерл не ла 1 орз дзлз амлелз. Са лзатз дпсз чело мал стржнсе мзсзре, ка де алчл дпалнте сз се шглс шл мал пзлнз дпн ачелеш. Тогел одзле дппрецлзрлз сале дп каре се адзлз репресжнтанцл, се афлз дпкзлете шл пзлте, пентрзка нз кзткз члнева сз се потз вжрж шл алзгзра ла врео знлз орл фереотрзл-кз зндева, спре а аскзлта шл а фзра мал палнте де тлмпз чеша дпн десватерл. Кз тоге ачесте мзсзре стржнсе пзвлкзлз се мжлгзле кз атзта, кз дпдатз дзлз челе дпн тзле 4—5 конфе-рлнце требже сз се алелз не апзратз, декз ва ел паче орл еа-рлш рзсзолз.

Баронлз Брзпповз, знлзл дпн пленлпзтлнцл Рзселел, а фостз лерл ла Маршаллзл Валланг, млнлстрлз де рзсзолз дп влелтз; кз ачеша окзслне Брзпповз грлмзлчл челе мал марл лавде не арматл францозескз, дпн контрз не арматл епглелзлорз о дезлмлз зл-кзндз кз ачешаш ар ел фортс рзз органлсатз. Чл млнлстрлз Валланг лзл партлга аллзлвлл лорз злкзндз, кз дзлз жздекатл тзгзрорз кзноскзторлорз епглелзл саз влзгзл дптокма кз ачеша бравзрз шл кз ачелз point d'honneur кз каре се влзгзрз шл францозл.

Parisz, 25. Февзрарлз. Десклдереа конферлнцелорз дпн Parisz. Не ла 1 орз 20 млнзте дзлз лржнз се афларз тоцл пленлпотенцл адзлал дп сала де конферлнце. Ел нз тер-серз дп знформз ла конферлнце чл тоцл дп факз шл кз пзлз-рлс ротзндз, еарз тзркзлз кз феслзл сзз. Дпнтрел стржлнл дпкз се афла мал мзлцл не де лзгзрл ка прлвлторл шл аскзлгзторл. Кон-ферлнца ачеша цлнз пзлз ла 4 1/2 орз, дпсз кз тоге флнца де фазз а знорз партлкзларл нз се шглс палнка дп пзвлкз че саз лзкратз дп салонз. Констлзцлоналлз скрлс, кз гр. Валеволкл ва ел прешеллнте ла конферлнце шл Дп. Benedetti, длректорлз дп млнлстр. естерлз ва дзче протоклелеле конферлнцелорз. — Дзлз десватерл пленлпотенцл шедз дп ордлнеа ачеша: дп дреашта лвл Валевскл шедз: гр. Clarendonz, гр. Бзолз, гр. Кавзрз, гр. Ор-лофз шл Алл Паша; дп стзлга: Л. Ковлел, вар. Хлзппер, Мар-клслзл Нес де Влламарлна, вар. Брзпповз шл Мехемедз Дец-мел-Бел.

Франца шл Англла сзнт шл алчл аллате, еле шглз че черз дела конферлнце шл ла токмеле нз се ворз лзса. —

Parisz, 26. Февзрарлз. „Монлторлз“ взлеште конферлн-целе конгресз де Parisz. Се лзсерз не глалз оменл азлндз, кз асзглз нз се цлне конферлнцз, дпсз се азлз кз не септзшлзл се ворз цлне нзтал де 3 орл: Лзнеа, Мерззреш шл Влнереа. — Дзлз Монлторлз се ва фаче дпчетаре де арме дпсз нзтал не патрз септзшлнл, шл блоклада портзрлорз рзсешл нз се ва редлка. —

Ерл се цлнз о дпне ла млн. Валевскл, дп каре рзлклз ачеша знз тоастз пентрз знз ферлчлз ресзлтзтз алз конферлнце-лорз. Дзлз ачеша се дедз знз концертз де чело мал лмпллторе ла каре се афларз тоге нотавллгзцлне шл несте 700 персонеле. Е де дпсешпатз, кз концертлзл саз фостз поржнчлзл сзлз репреселте артлстл лталлал. —

Салонлз конферлнцелорз е десклсз. — Скзлнеле пленлп-тенцлорз ерлз сепнате кз пзлеле пленлпотенцлорз; о сплендоре дпперзтескз репреселателз тотз салонлз шл е дезоратз кз портретлз Дпн. Наполеон I.; дп фазз кз репреселлнтелеле рзсескз стз анезатз портретлз Дппер. Л. Наполеон шл дпкз а Дпн. Евлелла. Маса шл скзлнеле де каллфеа кзсзтз кз флре де азрл шл знз кзлзлмзрз де азрл, пзстратз де не тлмпзлз лвл Наполеон челл Маре атраце ателлцлнеа тзгзрорз, нзтал 16,000 де франчл костз ачешз товлз. — Пленлпотенцл австрлал мжпкарз дпн 24. ла маса Дпператлзл. Млне не 2 оре еарз сзнт клемалл ла конферлнце. — Лзтеа парлсланз е фортс дпкордатз ла ресзлтл-тлз конферлнцелорз. —

ГРЕЦИЯ. О кореспондлнцз дела Аглна кзрлнде зрмз-тореле: „Тогз лзтеа ла пол ка орл анде се преокзфз кз пачеш. Новзгзлне се аштелптз кз чеш мал влел перзвдаре. Дпсз дпн вк-кзрл целералз се амостекз шл преокзлнареа влиторлзл. Но лзфзндасемз челе мал фрлмлсе сперанце дп реселз. Нз ва ешл оре нллкз дпн елз пентрз крештлнл дпн Орлентз? Молдо-Ро-мълнл ел ворз оре сцнзрл нзтал ел а се фолосл дпн елз.“? — Апол? —

(Zimb.)

Tier'a romanésca si Moldavi'a.

Bucuresti, 11. Февраріе к. в. „Вестит. ром.“ не димпър-теште зрештореле:

Л е ц и з и р е

pentru emanciparea țășilor țigănilor
din Цаатъл Църел ромъношти.

Арт. 1. Ровіа есте десѳипцатъ. Орї каре цїганъ се афлъ асгъзі дн ачестъ категоріе, се лїберезъ шї се ва скріе дндатъ днтра дажнічіі статълі.

Арт. 2. Деспъгъвіреа че се акордъ пропрїатарїлоръ се хотъраште а фї де галвенї зече пентръ фїекаре indivїдъ.

Арт. 3. Деспъгъвіреа се ва пльті дн ванї гата пль ла сьма де галвенї чїнчі сьте негрешїтъ дн чеї дїптъл дої анї, дн-чепъндъ дела ачеїа, каре воръ фї авъндъ дела зна пль ла чїнчі зечї фамїлії де цїганї, шї третатъ дела шасе фамїлії дн сьсъ пль ла дїкъръареа де галвенї чїнчі сьте. Ла днтъшларе кьндъ фондъл днтокшїтъ д'ар дїкеїа сьма къ каре с'ар пльті пьтъръл фамїлілоръ зїсе маї сьсъ, атъчї Вістіерїа се ва днтъръ-мьта спре днтъшлареа ачесторъ пльті къ десъжршїре: еар' чеймалці пропрїатарї къ сьме маї шарї воръ прїїмі овлігації але статълі де кьте галвенї дбъ сьте фїекаре, шї къ дождъ чїнчі ла сьтъ пе анъ, каре се ва днчене дела Ізліе 1857 шї се ва пльті регълатъ пе фїекаре анъ ла сьжршїтълъ анълі.

Плата капїталълі се ва зрѳа асемenea регълатъ пе фїекаре анъ, погрївїтъ къ фондъл анъалъ, тръгъндъсе сорці къ треї лъні днаїте аскура пьмерїлоръ овлігаціїлоръ че аъ а се пльті.

Арт. 4. Пропрїатарїї каре воръ фї авъндъ дела зна пль ла дозъчї фамїлії де цїганї, воръ фї даторї ка дн термінъ де шасе лъні дела промългареа ачестеї лецізїрї, сь адресеже ла Вістіерїе лістъ ексакгъ де цїганї лоръ, къ аръгаре пречїзъ де секулъ, вьрота шї локъїнца лоръ, ка дьпъ ачеста сь се факъ кьвенїга черчетаре шї сь се днденїнскъ дндатъ черътеле формалїтці пентръ деспъгъвіре.

Каре дн ачешї пропрїатарї пъ се воръ колфорѳа къ ачестъ оръндзіелъ, воръ перде дрептъл деспъгъвіреї. Сьт ачешаш осъндъ се дндаторезъ шї пропрїатарїї каре воръ фї авъндъ маї пльт де 20 фамїлії де цїганї, сьшї днфъцішеже лістеле де катаграфїе негрешїтъ пль ла днченътълъ 1857.

Арт. 5. Даждеа че се ва днчене а се днтлїні де акъм пе сьма статълі дела ачешї десровїці, се ва зні къ фондъл дестїнаръ прїн лецізїреа дн 1847 пентръ десровїре.

Се ва адога ла ачестъ фондъ шї даждеа цїганїлоръ челоръ венї алї статълі, дн кьтъ венїтълъ дела тоці дажнічії цїганї де орї че орїцїпъ, ва авеа о дестїнаціе зна шї ачешашї къ тотълъ осе-дїтъ шї спецїалъ.

Дрептъ ачеша тоці дажнічії цїганї, афаръ де леї треї ла кь-та сагълі, рьшїндъ апъраці де дїрїле де орї че фїре, ла каре сьт сьтзшї чеймалці вірнїчі де овшге, аналогълъ ачесторъ дьрї дн воръ рьспънде тотъ ла каса фондълі де деспъгъвіре.

Ньтъръл фамїлілоръ де цїганї че асгъзі се афлъ дажнічі алї статълі, фїндъ де 18,621 шї даждеа лоръ де орї че фїре со-котїндъсе пль ла леї 50 пе анъ, каса деспъгъвіреї се днзес-трезъ асгъзі къ знъ фондъ анъалъ де леї 931,050, пе лъпгъ каре се адаогъ шї венїтълъ дела тоге фамїліїле де цїганї че акъм се лїберезъ, прекуш шї алтъ фондъ че дьпъ днтпрецізърї се ва днлеснї.

Арт. 6. О касъ деосевїтъ се ва цїне пентръ ачестъ фондъ сьтъ осевїтъ адмїнїстраціе, дн канълъ кьрїа се ва афла Преа-сїлїціа Са пьрїнтеле мїтрополїтълъ шї алці чїнчі мьмьрї воерї дн чеї маї потавїлі алї цьрїї. Ачеста ва адъна венїтълъ дела дажнічі, ка знъ фондъ сакръ, къ тотълъ осевїтъ шї недкїлатъ къ чїнчі знъ алтъ венїтъ сакъ келтзіелъ а статълі, пль ла тотала дес-сечере а деспъгъвіреї пропрїатарїлоръ.

Ачестъ адмїнїстраціе ва гаранта кьтре статъ фїїнда дн ре-алїтате а indivїделоръ десровїте шї кьїре пропрїатарї днденїн-реа дрептълі че лї се кьвіне.

Арт. 7. Пентръ пропрїатарїї каре воръ адъче офрандъ, дь-рїндъ лїберареа цїганїлоръ лоръ фьръ деспъгъвіре, се ва цїне осевїтъ кондікъ, дн каре се ва скріе пьтеле лоръ къ лїтере де авръ шї се ва пьотра дн днтпърїтъ ексемпларъ: знълъ ла мї-трополїе дн архївъ, еар челеалте треї ла епїкопїї.

Ачеїа каре воръ лїбера фьръ деспъгъвіре асемenea indivїде шї воръ чере а фї апърате де орї че даре пль ла сьжршїтълъ перїодълі катаграфїческъ че ва зрѳа дьпъ челъ де акъм сакъ пль ла 1. Іанварїе 1865, лї се ва прїїмі черереа, шї лїбераци-лоръ лї се воръ да де Вістіерїе акте, спре а фї несъпъраці пль ла арътатълъ сорокъ.

Цїганї кьці се афлъ асгъзі статорнїціці къ касе де локъїндъ фї вордее прїн сате, воръ рьшълеа тотъ аколо знде се афлъ,

днскріїндъсе дн тавелеле дажнічїлоръ ачелоръ пропрїетъці; еар' чеї каре сьт предъмълторї фьръ локъїндъ статорнїкъ сь се а-шеже прїн сате, знде еї кїаръ воръ вої ашї адеце локъїнца, къ дндаторїре ашї фаче локаше статорнїче.

Асемenea сь се еа пьсърї шї пентръ кьці се афлъ прїн кьрїїле пропрїетарїлоръ лоръ, а се статорнїчі де адмїнїстраціе орї прїн ораше, орї прїн сате, дьпъ лїбера лоръ воїндъ, дндат-оръндъсе а ле фї шїтїтъ шї кьзъшїтъ локъїнца, спре а пъ се предъмъла ка вагазпзі, адъкьндъ вьтъшаре дн содіегате.

Къ ачестъ оръндзіелъ ашезъндъсе одатъ тоці цїганї лїбе-раці дьпъ ачестъ лецізїре, пъ се воръ пьтеа стръмьта дела ло-кашърїле лоръ респектїве дн тїмпъ де дбъ перїоде катаграфї-чешї, копформъ § 14 дела артїк. 143 алъ лецізїреї дн анълъ 1851. —

О зі де солемпїгате пьвлїкъ се ва хотъръ, дн каре сь се фїебреже пе фїекаре анъ дн егернїтате ачестъ актъ алъ десѳїп-църїї склавіеї дн Ірїнчїнатъ.

Дн ачестъ зі се ва фаче олъжъ маре дн тоге візерїчеле шї се воръ чїтї пьтеле тьзъроръ ачелоръ віне-фькьторї, каре вор фї дьрїтъ лїберареа склавілоръ, кїемъндъсе пентръ дажшї віне-кьвълтареа череекълї пьрїнте.

Гьверпълъ ва да тьзъроръ ачелоръ ценеролї пропрїетарї кьто о дїпломъ де мьлзътїре пьвлїкъ, спре а се цїнеа мїнге дн а лоръ фамїліе дн ценераціе дн ценераціе, повїлълъ сепїментъ алъ ачелоръ дьнхїторї.

Осевїтъ де ачестеа гьверпълъ ва консїдера къ рекъпошїндъ орї че офрандъ се ва адъче къ дьрїреа де рошї дн партеа орї-кьї. Еар пентръ маї днсемпъторе дарърї, гьверпълъ ва фаче шї респьлїрї, погрївїтъ къ сакрїфіціалъ че се ва адъче пе алтарълъ зманїтъції.

(Іокълїці): Пресїдентълъ дїванълі Ніфонъ, мїтрополїтълъ Бу-гровлахїеї.

Секретарї І. Манъ. К. Шт. Фьлкоїанъ.

„Ної Баръз Дїмїтрїе Штїрвєї, къ тіла лї Дьмнезъл Домнъ Стъпълїторъ а тогъ Ромъніа.

Ч. Обштескъ дїванъ!

Възъндъ рапортълъ секретарїеї ачелї чїнстїтъ дїванъ ськїтъ Nr. 56, дела 2. Феврарїз кьргът., прїн каре пі се озьнде сьра днтърїре лецізїреа пентръ еманчїпаціа цїганїлоръ.

Ної днтърїмъ ачестъ лецізїре дн тогъ а са днтїндере, дн-токмаї дьпъ кьм с'а прїїмітъ де чїнстїтълъ дїванъ.

Дьмнеалї шефъл департаментълї дн пьхїтръ ва да чїїре ачестї оїсѳ.

(Зрмезъ їскълїтъра М. Сале.)

Секретарълъ статълі Ал. Шагїно.

Nr. 249, анълъ 1856, Феврарїз 8.“

Bucuresti, 3. Февр. в. Дн Молдова пропрїетарїї коптїн-бъзъ недтъръпнтъ а пресента гьверпълі склавії лоръ цїганї. Дн-тре алції Дна Шьвїнъ аъ їертатъ 400 сьфелете цїганї, карїї локъ-їескъ дн вьне ашезърї пе мошїа са шї кьрора ле днтпърці пь-мънтърї. Ачестъ есемпъл ценеросъ алъ копфрацилоръ лоръ воїе-рїї Мьнтентї пъ воїескъ алъ їмїта, еї пъ воїескъ (?) кїарпїчї а да склавії лоръ статълі пентръ предълъ фїкьатъ де 10 галвенї пе канъ. — Дакъ пої амъ пьтє лза асгъ шїїре де адезъратъ, атъчї пъ пе ар рьмъне декьтъ а тьпгї — пре пропрїетарїї де склавії де песте Мїлковъ.

(„Кр. Z.“)

— (О кореса. партїкъларъ дела Бькьрешї дн Cr. D.) „Дьпъ челе еспъсе дн Nr. 13 алъ Стелеї Дьнъреї ашї фї пьтзътъ крече, къ дареа дн посесїе (сакъ дн арендъ) а венїтълї окпелоръ ста-тълї ар фї знъ лъкръ днтлїнїтъ. Дн. маїорълъ Мїша Анастасїе-вїчї, кареле лзасе асърпї венїтълъ еснортърїеї, дндъплекатъ де Мьрїа Са Ірїндълъ, се прїнссесе а да кьте 11 сьанціхї пе сьта де окъ де оаре, пентръ 12 мїліоне окале пе анъ, пе кьрсълъ де 4 анї, кьндъ ла адъздекаре рьшъсесе асърпї къ 9 сьанціхї ла сьтъ; къ ачеста фолосїа пе статъ къ 641,250 леї песте сьма каре адъчеа венїтълъ ачеста маї днаїнте. Ачесте ера о галап-терїе каре характерїсъ пе ачестъ шаре копкьрентъ дн церїле днтрепрїндере, де шї рьшъсесе асърпї ла чеа де пе зрѳъ стрї-гаре къ 9 сѳ. сьта де окале, тогъшї а маї оферїтъ 2 сьанціхї. Домнїторїлълъ се фелїчїта де ачестъ ресълтатъ ферїчїтъ шї прїн оїсълъ дн 21. Іан. рекомъндъ Вістіерїеї, ка озъ днкеїе дндатъ коптрактълъ.

Дн ачестъ алтернатївъ се ївї знъ поъ копкьрїнте: Дн. Пол-телнїкълъ К. Чоканъ; ачеста дн сьанца сьатълї дн 24. Іан. фькъ 3 проушперї, сакъ знъ адаосъ де жьштатате сьанціхъ, песте ачелъ оферїтъ де D. маї. Мїша пе 12 мїл. окале пе кьрсъ де 4 сакъ 6 анї; сакъ 13 мїл. къ кьте 11 сѳ. пе ачелаш тїмпъ; сакъ 16 мї-ліоне шї жьштатате къ кьте 10 сѳ. тогъ пе термінъ де 4 сакъ 6 анї.

Ачестъ проушпере, каре пъ днфъціша алтъ недїкъ де кьтъ

